



: PIÑAYARN

THE VEGAN BAG

WITH PINEAPPLE LEAF FIBER

{ PETA - APPROVED }
VEGAN

MADE WITH VEGAN FIBER





THE VEGAN BAG COLORS

BOLSO / SAC / BAG / TAS / TASCHE / BORSA

ES BOLSO KATIA THE VEGAN BAG COLORS

Debido a las características técnicas del producto, las franjas de color pueden cambiar de tamaño y posición.

MATERIALES

KATIA THE VEGAN BAG COLORS col. 100:

1 ovillo

2 asas de piel sintética (agujereadas para poder coser)

Ganchillo: n° 4 mm y 4,5 mm

Puntos empleados

P. cadeneta, p. bajo, p. enano, costura a p. de lado

Ver puntos básicos en

www.katia.com/es/academy o en

nuestro canal de YouTube Katia Yarns & Fabrics

MUESTRA DEL PUNTO

A *p. bajo*, ganchillo n° 4 mm
10x10 cm = 15 p. y 18 vtas.

REALIZACION

Base: Con ganchillo n° 4,5 mm **montar** 80 *p. de cadeneta*, trab. en redondo a *p. bajo cerrando* cada vta. con un *p. enano*.

Cuerpo: a 5,5 cm de largo total, **cambiar** al ganchillo n° 4 mm.

A 16 cm contando desde el inicio del cuerpo, **cortar** el hilo y **rematar**.

CONFECCION Y REMATE

Coser la base a *p. de lado*.

Doblar las 2 esquinas de la base hacia el

interior y **coser**.

Coser un asa a cada lado del bolso, dejando una separación entre los extremos de 9 cm (ver fotografía).

FR SAC KATIA THE VEGAN BAG COLORS

À cause des caractéristiques techniques propres à la qualité Katia The Vegan Bag Colors, les bandes de couleur peuvent être plus ou moins épaisses et se présenter dans un ordre différent.

FOURNITURES

KATIA THE VEGAN BAG COLORS col. 100 : 1 pelote

2 anses en simili cuir (perforées pour pouvoir les coudre)

Crochet : n° 4 mm et 4,5 mm

Points employés

M. chaînette, m. serrée, m. coulée, couture au pt. de côté

Voir les explications des points de base sur www.katia.com/fr/academy ou sur notre chaîne Youtube Katia Yarns & Fabrics

ÉCHANTILLON (10 cm x 10 cm)

15 m. et 18 rgs en *m. serrée* avec un crochet n° 4 mm

RÉALISATION

Base : Avec le crochet n° 4,5 mm **monter** une *chaînette* de 80 m., fermer en rond et crocheter en *m. serrée* en **fermant** chaque rg avec une *m. coulée*.

Corps : à 5,5 cm de hauteur totale, **changer** de crochet et continuer avec le crochet n° 4 mm.

À 16 cm à partir du début du corps, **couper** et **rentre** le fil.

MONTAGE ET FINITIONS

Coudre la base au *pt. de côté*.

Plier les 2 coins de la base vers l'intérieur du sac et **coudre**.

Coudre une anse de chaque côté du sac

en laissant un espace d'environ 9 cm entre chaque extrémité (voir photo).

EN KATIA THE VEGAN BAG COLORS SHOULDER BAG

Due to the technical characteristics of the product, the size and position of the coloured stripes may vary.

MATERIALS

KATIA THE VEGAN BAG COLORS: 1 ball col. 100

2 faux leather bag straps (with holes punched in them to attach by sewing)

Crochet Hooks: sizes G6 & 7 (U.S.)/(4 mm & 4.5 mm)

Stitches

Chain st, single crochet, slip st, side seams

See basic stitches at

www.katia.com/en/academy or on our Katia Yarns & Fabrics YouTube channel

GAUGE

Using the size G6 hook in *single crochet*:
15 sts & 18 rows = 4x4"

INSTRUCTIONS

Base: Using the size 7 hook, **chain** 80 sts. Continue working in the round in *single crochet*, **closing** each round with 1 *slip st*.

Main body section: when the bag measures 2 1/4" (5.5 cm) from the start, **change** to the size G6 hook.

When the bag measures 6 1/4" (16 cm) from the start of the main body section, **cut** the yarn and **fasten off**.

FINISHING (MAKING UP)

Sew the base of the bag using *side seams*.

Fold the 2 corners of the base inwards and **sew** in place.

Sew one strap at each side of the bag, leaving a distance of 3 1/2" (9 cm) in between the ends of each strap (see photograph).

NL TAS KATIA THE VEGAN BAG COLORS

Vanwege de technische kenmerken van dit artikel, kunnen de gekleurde strepen verschillen in grootte en van plaats.

BENODIGD MATERIAAL

KATIA THE VEGAN BAG COLORS kl. 100:
1 bol

2 kunstleren hengsels (met gaatjes voor het kunnen vastnaaien).

Haaknaalden: nr. 4 mm en nr. 4,5 mm

Gebruikte steken

Lossen, vasten, halve vasten, naad

d.m.v. platte kantsteek

Zie basissteken op

www.katia.com/nl/academy of op ons YouTube-kanaal Katia Yarns & Fabrics

STEEKVERHOUDING

In *vasten*, haaknaald nr. 4 mm
10x10 cm = 15 st. en 18 toeren.

UITVOERING

Basis: Met de haaknaald nr. 4,5 mm, haak 80 *lossen* en haak hierna rond in *vasten*, **sluit** hierbij elke toer met 1 *halve vaste*.

Tas: bij 5,5 cm totale lengte, verderhaken met de haaknaald nr. 4 mm.

Bij 16 cm lengte, meten vanaf het begin v.d. tas, **afhechten**, de draad **afknippen** en **wegwerken**.

IN ELKAAR ZETTEN EN AFWERKEN

Naai de basis v.d. tas d.m.v. *platte kantsteek*.

De 2 hoeken v.d. basis **dubbelvouwen** naar de binnenkant en **vastnaaien**.

Naai een hengel aan elke kant v.d. tas, hierbij een afstand tussen de uiteinden laten vallen van 9 cm (zie foto).

DE TASCHES KATIA THE VEGAN BAG COLORS

Aufgrund der technischen Eigenschaften des Produkts kann der Verlauf der Farbabschnitte unterschiedlich ausfallen.

MATERIAL

KATIA THE VEGAN BAG COLORS Fb. 100:

1 Knäuel

2 Kunstledergriffe (vorgestanzt zum Annähen)

Häkelnadel: 4 mm und 4,5 mm

Muster

Luftmasche (Luftm.), Feste Masche (fM.), Kettmasche (Kettm.), Naht im Matratzenstich

Siehe Basismuster auf

www.katia.com/de/academy oder auf unserem YouTube-Kanal Katia Yarns & Fabrics

MASCHENPROBE

Feste Masche (fM.), Häkelnadel 4 mm
10x10 cm = 15 M. und 18 R.

ANLEITUNG

Boden: Mit Häkelnadel 4,5 mm 80 *Luftm.* **anschlagen**. In Runden in *fM.* arbeiten und jede Runde mit 1 *Kettm.* schließen.

Korpus: In 5,5 cm Gesamthöhe auf die Häkelnadel 4 mm **wechseln**.

In 16 cm ab dem Beginn des Korpus den Faden **abschneiden** und **vernähen**.

AUSARBEITUNG UND FERTIGSTELLUNG

Den Boden im *Matratzenstich* **zunähen**.

Die 2 Ecken des Bodens nach innen **falten** und **annähen**.

Einen Träger auf jede Seite der Tasche **nähen** und einen Abstand zwischen den Enden von 9 cm lassen (siehe Foto).

IT BORSA KATIA THE VEGAN BAG COLORS

A causa delle caratteristiche tecniche del prodotto, le strisce colorate potrebbero assumere dimensioni e posizioni diverse.

MATERIALE

KATIA THE VEGAN BAG COLORS col. 100:

1 gomito

2 manici in ecopelle (forati per poterli cucire)

Uncinetto: 4 mm e 4,5 mm

Punti

Catenella, m. bassa, m. bassissima, cucitura a p. materasso

Vedi Punti di Base su

www.katia.com/it/academy o sul nostro canale YouTube Katia Yarns & Fabrics

CAMPIONE

Con l'uncinetto da 4 mm, a *M. bassa*
10x10 cm = 15 m. x 18 g.

REALIZZAZIONE

Base: con l'uncinetto da 4,5 mm **avviare** 80 *catenelle*, lavorare in tondo a *m. bassa* **chiudendo** ogni g. con una *m. bassissima*.

Corpo: a 5,5 cm di altezza, **passare** all'uncinetto da 4 mm.

A 16 cm dall'inizio del corpo, **tagliare** il filo e **chiudere**.

FINITURE

Cucire la base a *p. materasso*.

Piegare i 2 angoli della base verso l'interno quindi **cucire**.

Cucire un manico a ogni lato della borsa, lasciando una distanza tra le estremità di 9 cm (v. foto).

